# O Pato Donald

REVISTA QUINZENAL DE WALT DISNEY

ANO XXV · N.º 1230 · Cr$ 1,50

ABRIL 25 ANOS

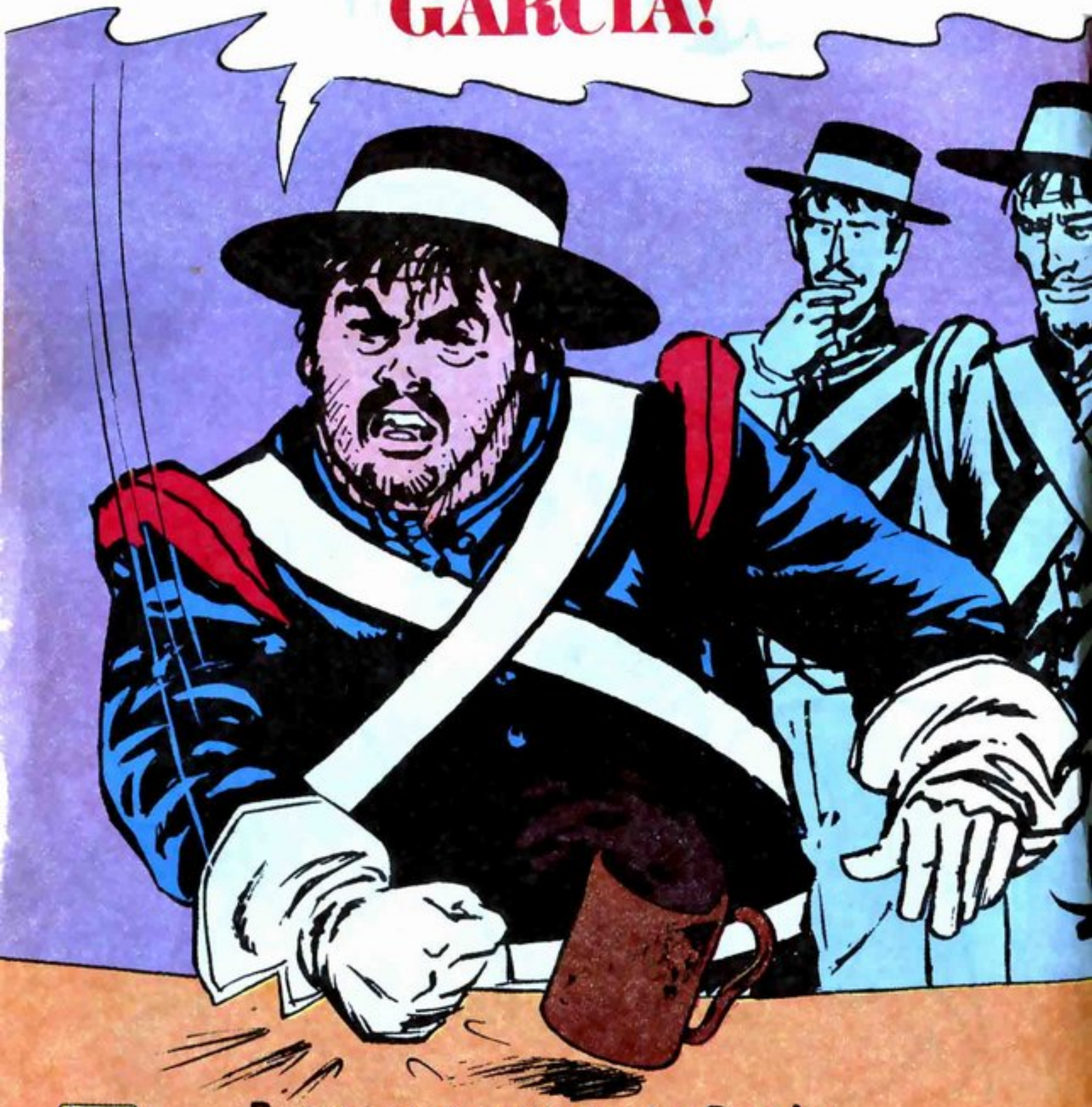
## CHUTINOSACO

Manaus, Santarém, Boa Vista, Altamira, Macapá (via aérea): Cr$ 2,20/ Portugal, Esc. 7$50

1903 VARGAS FBPA

nesta edição PATO DONALD em "O ROLO DO CARRETEL"

# OU PRENDO O ZORRO OU NÃO ME CHAMO MAIS GARCIA!



ABRIL 25 ANOS

**Parece que o sargento Garcia vai ter que trocar de nome... Porque o Zorro está solto novamente!**

**EDIÇÃO EXTRA**

# ZORRO

©1975 WALT DISNEY PRODUCTIONS

**6 de junho nas bancas**

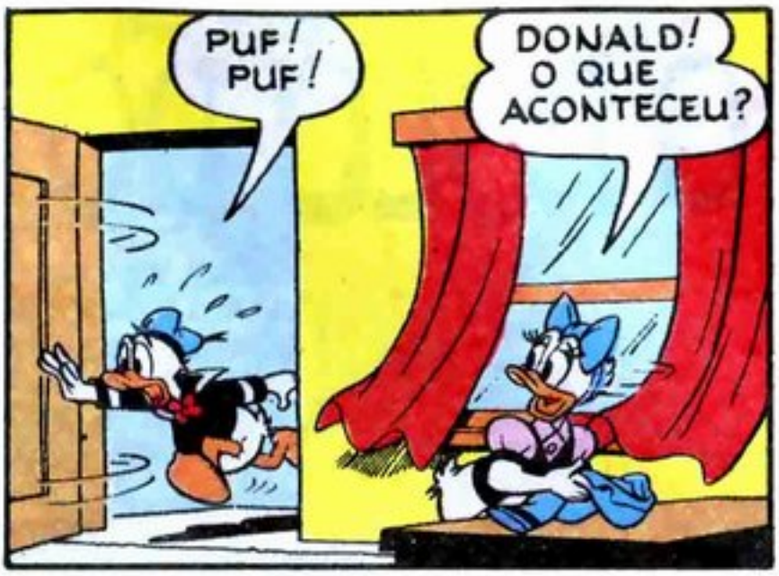
Walt Disney DONALD

# O ROLO DO CARRETEL

NÃO TENHO VISTO MUITO A MARGARIDA DEPOIS QUE ELA ENTROU NA POLÍCIA FEMININA! MAS AGORA VOU ENTRAR E BATER UM BOM PAPO COM ELA!
S 74187 - PD 1230/1

© 1975 WALT DISNEY PRODUCTIONS.

EH, EH!


PUF! PUF!
DONALD! O QUE ACONTECEU?

SINTO MUITO, MARGARIDA, POR ENTRAR ASSIM! (PUF! PUF!) EU ESTAVA PASSANDO, QUANDO DE REPENTE...
SIM, EU SEI!
BLAM!

A IDÉIA ERA BOA, MAS FALHOU NUM PONTO... O PRÍNCIPE NÃO FAZ MAL A UMA MOSCA! É UM CACHORRO MUITO BONZINHO!
É?

TOME UM BISCOITO! AGORA VOLTE PRA CASA!
TAP! TAP!

OBRIGADO, MARGARIDA! ESCAPEI POR POUCO! ESPERO NÃO ESTAR ATRAPALHANDO VOCÊ!
NÃO ESTÁ, NÃO, DONALD!

EU SÓ IA PREGAR UM BOTÃO NO MEU UNIFORME E... OH, CÉUS!
O QUE ACONTECEU?

ESTOU SEM LINHA AZUL ESCURO! CORRA ATÉ A CASA AO LADO, DONALD, E PEÇA À MINHA VIZINHA UM CARRETEL EMPRESTADO!
CERTO!

ESSE AÍ DEVE SER O MARIDO! VOU PEDIR PRA ELE!

SINTO MUITO, MAS A MINHA MULHER SAIU! EM TODO CASO EU VOU DAR UMA OLHADA... ESPERE UM POUCO!

*SEGUNDOS DEPOIS...*

OBRIGADO!

AQUI ESTÁ!

ORA, DONALD, MAS ESTE CARRETEL É NOVO! LEVE O DINHEIRO E PAGUE MEU VIZINHO!

AQUI ESTÁ O DINHEIRO DO CARRETEL!

HEIN?

NADA DISSO! PRA QUE SERVEM OS VIZINHOS, SE ELES NÃO PODEM AJUDAR?

MAS... MAS...

VOCÊ DEVIA TER VERGONHA EM FALAR NISSO! CHEGA A SER QUASE UM INSULTO!

ESTÁ BEM... VAMOS ESQUECER O ASSUNTO, ENTÃO!

MAS VOCÊ NÃO DEVIA TER DESISTIDO TÃO DEPRESSA, DONALD! EU INSISTO EM PAGAR O CARRETEL!

MUITO BEM!

A MARGARIDA INSISTE EM PAGAR UM CRUZEIRO PELO CARRETEL E PRONTO!
VOCÊ PARECE NÃO TER COMPREENDIDO
TALVEZ NÃO, MAS EM TODA A MINHA VIDA EU NUNCA TIVE TANTO TRABALHO PRA ME LIVRAR DE UM CRUZEIRO!
ESTÁ BEM, NÃO SE AFLIJA! VOU FAZER UMA EXCEÇÃO! QUANDO EU FECHAR OS OLHOS, PONHA A MOEDA NO MEU BOLSO!
UFA! QUE TRABALHÃO!
COITADO! VOCÊ DEVE ESTAR CANSADO!
NÃO SE PREOCUPE MAIS COM ISSO! AFINAL EU DESCOBRI QUE NÃO PRECISO DA LINHA!
HEIN?
SIM! PODE DEVOLVER O CARRETEL! JÁ ESTOU ATRASADA PARA O SERVIÇO! ATÉ LOGO MAIS, DONALD!
ESSA NÃO! AÍ VEM AQUELE PATO DE NOVO COM O CARRETEL! QUE CARA CHATO!
FOI PENA EU NÃO TER SAÍDO DE CASA ENQUANTO TIVE CHANCE! NÃO QUERO MAIS ENCRENCA!

VOU FICAR QUIETO, AQUI, COMO SE NÃO ESTIVESSE EM CASA! EH, EH!
TENHO VERGONHA DE ENCARAR O VIZINHO DA MARGARIDA OUTRA VEZ!
UM BILHETE EXPLICANDO O CASO VAI RESOLVER TUDO SEM MAIS COMPLICAÇÕES!
OBA! QUE SORTE! ACHO QUE ELE TAMBÉM NÃO QUER MAIS AMOLAÇÃO!
UFA! AINDA BEM QUE TUDO TERMINOU! SÓ ESPERO QUE ELE NÃO MUDE DE IDÉIA!
EI! QUASE QUE EU IA ESQUECENDO! ELE ME DEVE UM CRUZEIRO!
XI! ELE ESTÁ VOLTANDO! EU DEVIA TER ADIVINHADO!
AÍ ESTÁ SEU DINHEIRO!
PLINC!
PLINC!
ESSE DEVE SER O FIM DA HISTÓRIA, MAS NUNCA SE PODE TER CERTEZA!
EM TODO CASO, VOU FICAR FORA O RESTO DO DIA!

EI! A MOEDA FOI CAIR NAQUELE BUEIRO!

BOLAS! MEU BRAÇO NÃO ALCANÇA LÁ EMBAIXO! MAS ESSA VARETA PODE ME AJUDAR!

PRONTO, DEU CERTO! XI! AGORA O BRAÇO ENTALOU NA GRADE!

UFF! NÃO QUER SAIR! QUE AZAR!

CLAC!

CLAC!

ENQUANTO ISSO...

VOU PASSAR O RESTO DO DIA NA BIBLIOTECA MUNICIPAL!

TALVEZ DÊ ATÉ PRA TIRAR UMA SONECA!

CLINC!

NÃO POSSO TIRAR ESTA GRADE SOZINHO! VOU PROCURAR AJUDA!

(GLUP!) OH, NÃO! UM BANCO! DEVO TER ACIONADO O ALARME SEM QUERER!

BANCO

TRIMMM!

HÁ! PEGUEI VOCÊ COM A MÃO NA MASSA! ONDE ESTÁ O RESTO DO DINHEIRO?
NCO
H-HEIN? (GLUP!)
ALI PERTO...
O ALARME DO BANCO! DEVE SER UM ASSALTO!
TRIMMM!
DONALD!
PEGUEI O PILANTRA COM O DINHEIRO NA MÃO!
BANCO
POR FAVOR, MARGARIDA... DIGA AO GUARDA QUE ESSE CRUZEIRO É SEU!
APÓS AS EXPLICAÇÕES...
SINTO MUITO, PREZADA COLEGA! EU ME ENGANEI! AGORA VOU AJUDÁ-LO A SAIR DESTA ENRASCADA!
UFA! VOCÊ CHEGOU BEM NA HORA, MARGARIDA!
VAMOS, SUBA AÍ QUE EU O LEVAREI PRA CASA!
BANCO
ESPERO QUE TENHA PAGO O CARRETEL, DONALD!
A IDÉIA ERA ESSA!
MAS NÃO DEU CERTO! SABE... TUDO COMEÇOU QUANDO EU DEVOLVI O CARRETEL...
NÃO IMPORTA!

VEJA, MARGARIDA! O PARQUÍMETRO DA BIBLIOTECA ESTÁ AVISANDO QUE O TEMPO DE ESTACIONAR JÁ ACABOU!
HEIN?
UMA MULTA FARÁ O DONO TER MAIS CUIDADO NO FUTURO!
FINALMENTE ANOITECEU! ACHO QUE AGORA EU POSSO VOLTAR PRA CASA!
OH, NÃO! UMA MULTA! QUE AZAR!
GRRR! UMA MULTA DE CINQÜENTA CRUZEIROS! E TUDO POR CULPA DAQUELE PATO!
NÃO TENHO CINQÜENTA CRUZEIROS NO MOMENTO, MAS SEI COMO ARRANJÁ-LOS!
VOU AGIR AMISTOSAMENTE... SEM PERDER A ESPORTIVA!
TOC! TOC!
OUÇA, SEU BAIXOTE! VOCÊ ME ENCHEU A PACIÊNCIA O DIA TODO! TENHO 50 CARRETÉIS DE LINHA, AQUI, E VOCÊ VAI COMPRAR TUDO POR 50 PRATAS!
SIM, SIM! AINDA AGORA EU PENSAVA: "ONDE É QUE VOU ARRANJAR 50 CARRETÉIS DE LINHA?"
fim

# OS CAÇADORES DE ONÇA

COMPADRE TONICO, QUANDO FICA PARADÃO ASSIM, OLHANDO PRO FIM DO MUNDO, JÁ SEI QUE COISA BOA NUM'TÁ PENSANDO!

VAI VER 'TÁ É CAÇANDO JEITO DE PEGAR AQUELE DIABO DAQUELA ONÇA!

MAS, HONRA SEJA FEITA... O COMPADRE TONICO É UM GRANDE CAÇADOR DE ONÇA! O MENO, ELE É O MAIOR CONTADOR DE CASO DE ONÇA QUE EU CONHEÇO!

CUMÉ, COMPADRE? 'CÊ 'TÁ AÍ ESPERANDO O GALILEU PASSAR PRA DAR UMA JUNTADA NELE, HEIN?

HMM?

'QUIVOCOU-SE! 'TOU AQUI É ESPERANDO O MOACIR CHEGAR COM O PRIMEIRO NÚMERO DA RIVISTINHA DO PERERÊ! DIZ QUE 'TÁ UMA NOVIDADE! TEM CADA CASO DE CAÇADA DE ONÇA QUE É DE MATAR DE RIR!

MATAR AS ONÇA, NÉ, COMPADRE?

VEM AÍ "A TURMA DO PERERÊ" A PARTIR DE JULHO! UMA GRAÇA!

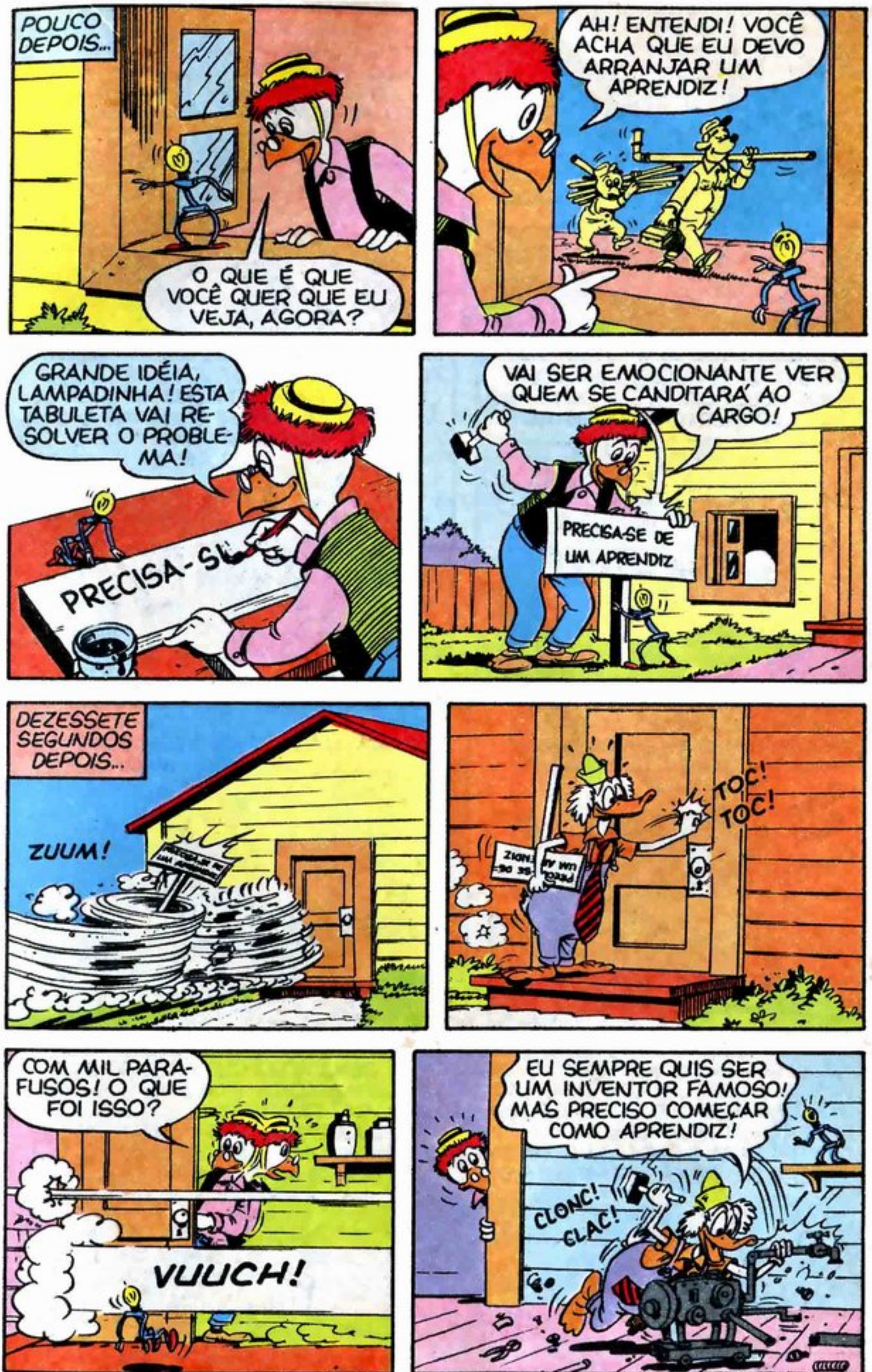
Walt Disney

PROF. PARDAL

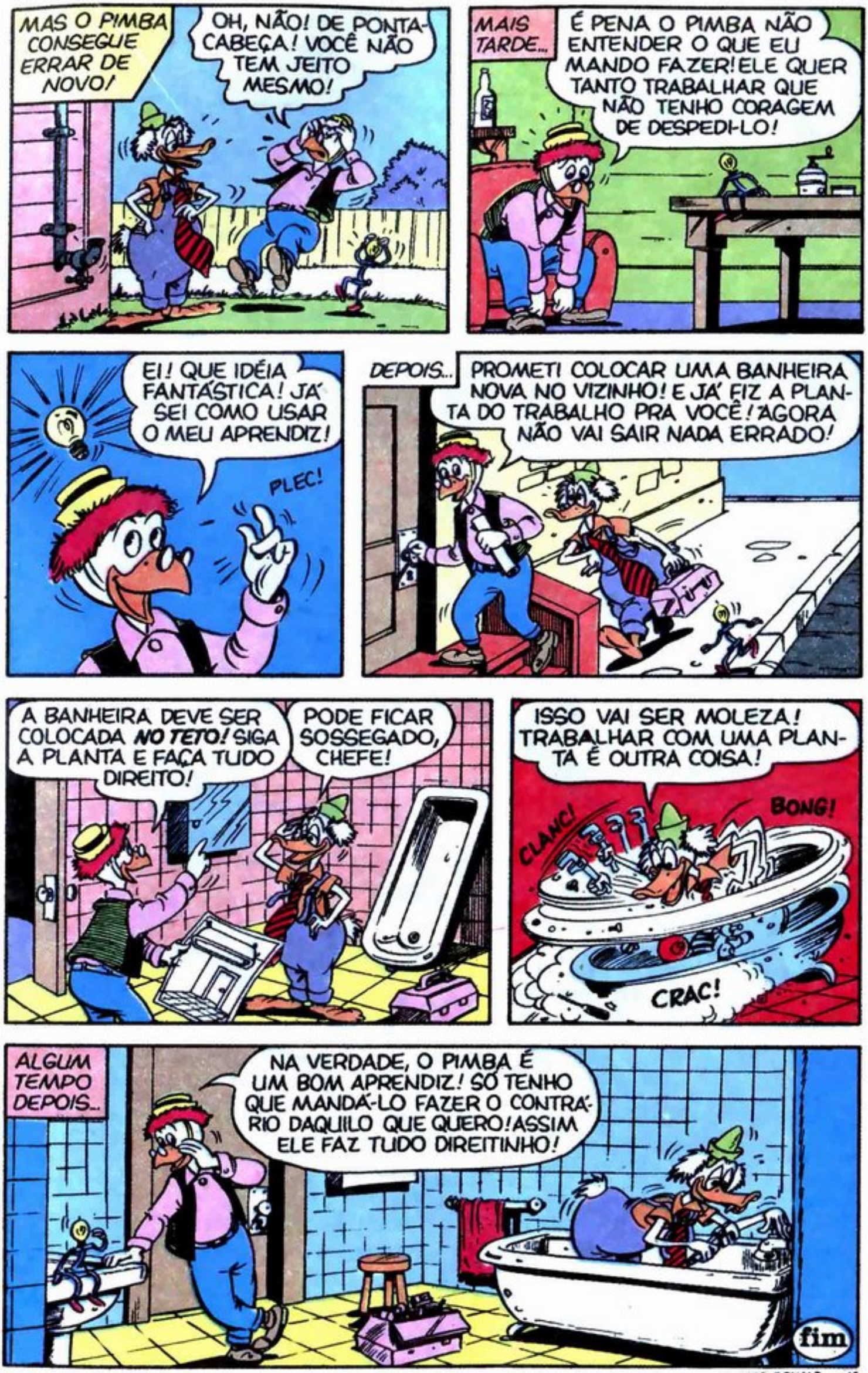
# O APRENDIZ DE INVENTOR

HÁ TRÊS SEMANAS QUE O MEU ASPIRADOR ESTÁ AQUI PRA CONSERTAR, E VOCÊ NEM MEXEU NELE! SABE DE UMA COISA, PARDAL? VOU LEVAR O ASPIRADOR A OUTRA OFICINA ONDE TRABALHEM MAIS DEPRESSA!
ANDO MUITO OCUPADO COM MINHAS INVENÇÕES! EU IA COMEÇAR O CONSERTO AGORA!
D 2435 - PD 1230/2

INVENÇÕES! BAH! QUE DESCULPA ESFARRAPADA!
É O TERCEIRO FREGUÊS QUE EU PERCO ESTA SEMANA PORQUE NÃO CONSEGUI FAZER O CONSERTO LOGO!


POUCO DEPOIS...
O QUE É QUE VOCÊ QUER QUE EU VEJA, AGORA?
AH! ENTENDI! VOCÊ ACHA QUE EU DEVO ARRANJAR UM APRENDIZ!
GRANDE IDÉIA, LAMPADINHA! ESTA TABULETA VAI RESOLVER O PROBLEMA!
PRECISA-SE
VAI SER EMOCIONANTE VER QUEM SE CANDITARÁ AO CARGO!
PRECISA-SE DE UM APRENDIZ
DEZESSETE SEGUNDOS DEPOIS...
ZUUM!
TOC! TOC!
COM MIL PARAFUSOS! O QUE FOI ISSO?
VUUCH!
EU SEMPRE QUIS SER UM INVENTOR FAMOSO! MAS PRECISO COMEÇAR COMO APRENDIZ!
CLONC!
CLAC!

PUXA, VOCÊ É RÁPIDO COMO UM FOGUETE, PIMBA! ESTÁ CONTRATADO!
OBA! MUITO OBRIGADO!
MAS, COMO TODO APRENDIZ, VOCÊ PRECISA COMEÇAR DEVAGARINHO, FAZENDO COISAS FÁCEIS! O SEU PRIMEIRO SERVIÇO SERÁ MONTAR ESSA BICICLETA!
CERTO, CHEFE!
PUXA! SE CONSEGUIR MANTER ESSA VELOCIDADE, ELE TERMINARÁ O CONSERTO NUM INSTANTE!
CLAC!
CLONG!
PRONTO, CHEFE! ACABEI!
OH, NÃO! VOCÊ FEZ TUDO ERRADO! ACHO MELHOR IR LÁ FORA E ENGATAR O GARFO NO TRATOR! ISSO É MAIS FÁCIL!
EH, EH! EU ADORO ATARRAXAR PARAFUSOS E MONTAR COISAS!
CLONC! BAM! CLANC!
PRONTO! FICOU BACANA, NÃO?
COM MIL INVENÇÕES! NÃO!
VEJA SÓ O QUE VOCÊ FEZ! MONTOU TUDO AO CONTRÁRIO NOVAMENTE! O GARFO DEVIA ESTAR ATRÁS, E COM OS DENTES PARA BAIXO! COMO ESPERA REVOLVER A TERRA ASSIM?
TEM RAZÃO! EU NÃO TINHA PENSADO NISSO!
BEM... ACHO QUE PRECISO DAR UMA COISA BEM SIMPLES PRA VOCÊ FAZER! COLOQUE ESTA TORNEIRA NO CANO! AGORA VOCÊ NÃO PODERÁ ERRAR!


MAS O PIMBA CONSEGUE ERRAR DE NOVO!
OH, NÃO! DE PONTA-CABEÇA! VOCÊ NÃO TEM JEITO MESMO!
MAIS TARDE...
É PENA O PIMBA NÃO ENTENDER O QUE EU MANDO FAZER! ELE QUER TANTO TRABALHAR QUE NÃO TENHO CORAGEM DE DESPEDI-LO!
EI! QUE IDÉIA FANTÁSTICA! JÁ SEI COMO USAR O MEU APRENDIZ!
PLEC!
DEPOIS...
PROMETI COLOCAR UMA BANHEIRA NOVA NO VIZINHO! E JÁ FIZ A PLANTA DO TRABALHO PRA VOCÊ! AGORA NÃO VAI SAIR NADA ERRADO!
A BANHEIRA DEVE SER COLOCADA NO TETO! SIGA A PLANTA E FAÇA TUDO DIREITO!
PODE FICAR SOSSEGADO, CHEFE!
ISSO VAI SER MOLEZA! TRABALHAR COM UMA PLANTA É OUTRA COISA!
CLANC!
BONG!
CRAC!
ALGUM TEMPO DEPOIS...
NA VERDADE, O PIMBA É UM BOM APRENDIZ! SÓ TENHO QUE MANDÁ-LO FAZER O CONTRÁRIO DAQUILO QUE QUERO! ASSIM ELE FAZ TUDO DIREITINHO!
fim

assegure seu futuro, estu

# INSTITUTO UNIV

## Av. General Olímpio

## FAÇA VOCÊ TAMBÉM COMO MAIOR ORGANIZAÇÃO DE ENSINO POR

Esta extraordinária preferência se justifica plenamente: É A EFICIÊNCIA DE NOSSOS ENSINAMENTOS, A SERIEDADE DE NOSSA ORGANIZAÇÃO, A CONSTANTE ATUALIZAÇÃO DE NOSSOS CURSOS e tantas e tantas outras razões que nos facultam dizer, sem receio de cometer exageros, que o Instituto Universal Brasileiro é, realmente, A MAIOR, A MAIS COMPLETA, A MAIS PERFEITA escola por correspondência de todo o território brasileiro.

NUM TOTAL DE 8.000 METROS QUADRADOS, 310 FUNCIONÁRIOS, ENTRE PROFESSORES E AUXILIARES, ZELAM POR SEUS ESTUDOS. É A ESCOLA QUE CHEGA ATÉ VOCÊ!

Nossos Cursos

- DESENHO ARQUITETÔNICO
- DESENHO MECÂNICO
- PORTUGUÊS
- INGLÊS
- MATEMÁTICA
- MADUREZA COLEGIAL
- MADUREZA GINASIAL
- BORDADO TRICÔ E CROCHÊ
- DESENHO ARTÍSTICO E PUBLICITÁRIO

## NÃO TEMOS FÉRIAS!

**Os nossos cursos funcionam o ano todo, sem interrupção.**

# dando por correspondência no
# ERSAL BRASILEIRO

## da Silveira, 685 - caixa postal 5058 - São Paulo

## 850.000 PESSOAS que já estudaram na CORRESPONDÊNCIA DO PAÍS !

Agora, só nos resta aguardar que você também faça parte deste fabuloso quadro de alunos que estudam por correspondência. CONTE CONOSCO. Estaremos aqui à sua espera e vamos ajudá-lo a preparar-se para um futuro dos mais promissores.

- RÁDIO TRANSISTORES TELEVISÃO (PRETO e BRANCO) TELEVISÃO A CORES
- TORNEIRO MECÂNICO
- ELETRICIDADE
- ADMINISTRAÇÃO DE EMPRESAS
- CORTE E COSTURA
- REFRIGERAÇÃO E AR CONDICIONADO
- MECÂNICA GERAL
- SECRETARIADO MODERNO
- MECÂNICA DE AUTOMÓVEIS
- AUXILIAR DE ESCRITÓRIO
- CONTABILIDADE PRÁTICA

Os nossos cursos são aprovados e registrados sob nº 4-COR no Departamento de Ensino Profissional do Estado de São Paulo.

## COMECE A ESTUDAR IMEDIATAMENTE !

Matricule-se na mais bem organizada escola por correspondência do país. Ela lhe permite estudar em sua própria casa, como **se o professor estivesse a seu lado,** e ainda lhe envia **todo o material necessário gratuitamente.**

**Mande o cupom abaixo ou escreva-nos hoje mesmo.**

Este é para seu melhor amigo.

453 **INSTITUTO UNIVERSAL BRASILEIRO**
AVENIDA GENERAL OLÍMPIO DA SILVEIRA, 685
CAIXA POSTAL 5058 - SÃO PAULO

Sr. DIRETOR: Peço enviar-me GRÁTIS o folheto completo sobre o curso de
..... por correspondência.
(Indicar o curso desejado.)

Nome .....

.....

Rua .....

..... N.º .....

Cidade .....

Estado .....

Este cupom é seu.

453 **INSTITUTO UNIVERSAL BRASILEIRO**
AVENIDA GENERAL OLÍMPIO DA SILVEIRA, 685
CAIXA POSTAL 5058 - SÃO PAULO

Sr. DIRETOR: Peço enviar-me GRÁTIS o folheto completo sobre o curso de
.....por correspondência.
(Indicar o curso desejado.)

Nome .....

.....

Rua .....

..... N.º .....

Cidade .....

Estado .....

Walt Disney MICKEY E PATETA

# A AMIGA URSA

OLÁ, CORONEL CINTRA! VIM O MAIS DEPRESSA POSSÍVEL! SEU RECADO PARECIA URGENTE... O QUE ACONTECEU? UMA NOVA ONDA DE ASSALTOS?
NÃO É NADA NOVO, MICKEY! TRATA-SE DO ASSALTO À JOALHERIA DIAMANTINA!
W/MM 150 - PD 1230/3

SABEMOS QUE OS LADRÕES FUGIRAM NUM AVIÃO PEQUENO, MAS QUANDO OS FORÇAMOS A ATERRISSAR, NÃO HAVIA NENHUMA JÓIA A BORDO!
ENTÃO ELES DEVEM TER LEVADO AS JÓIAS DE OUTRA MANEIRA!

REVISTAMOS TODOS OS ESQUIADORES DA REGIÃO, MAS NÃO ACHAMOS NADA! E, LOGO DEPOIS, TODAS AS PASSAGENS FORAM FECHADAS POR UMA TEMPESTADE DE NEVE!
HUMM... QUER DIZER QUE, SE OS LADRÕES ESCONDERAM AS JÓIAS NAS MONTANHAS, ELAS AINDA ESTÃO LÁ!
EXATO! E AGORA QUE O GELO JÁ DEVE TER DERRETIDO, OS LADRÕES PODEM IR DISFARÇADOS DE ALPINISTAS E PEGÁ-LAS!
SIM, E ESSAS MONTANHAS SÃO MUITO PROCURADAS!
SE A POLÍCIA FOR ATÉ LÁ, ASSUSTARÁ OS LADRÕES... MAS UMA DUPLA DE ALPINISTAS NÃO SERÁ NOTADA!
JÁ ENTENDI, CORONEL! VOU BUSCAR O PATETA PRA FAZERMOS O SERVIÇO!
EU SABIA QUE VOCÊ IA ACEITAR, MICKEY! AQUI ESTÁ UM RÁDIO TRANSMISSOR SINTONIZADO NA FREQÜÊNCIA DA POLÍCIA! INFORME-NOS DE TUDO QUE ACONTECER!
CERTO!
E ASSIM...
PÔXA, MICKEY! QUE LEGAL! PARECEMOS AGENTES SECRETOS!
SIM, PATETA! MAS NÃO SE ESQUEÇA... PARA OS OUTROS NÓS ESTAMOS AQUI DE FÉRIAS!
DAQUI EM DIANTE TEMOS QUE IR A PÉ, PATETA!
IAC, IAC! ATÉ PARECE QUE SOMOS ALPINISTAS MESMO!
VAMOS ATÉ O PRADO PERDIDO E LÁ FAREMOS O NOSSO ACAMPAMENTO!
(PUF! PUF!) NÃO VEJO A HORA DE CHEGAR! JÁ ESTOU SEM FÔLEGO!

PÔXA! AQUI EM CIMA É BONITO COMO UMA PINTURA! MAS ADMIRAR A PAISAGEM É UMA COISA, E ESCALAR MONTANHAS É OUTRA! COMO ALPINISTA, EU TENHO TRÊS PÉS ESQUERDOS! IAC, IAC!
TOMARA QUE A GENTE NÃO PRECISE ESCALAR NADA!

VAMOS CHEGAR PERTO O SUFICIENTE PRA DAR UMA OLHADA NOS ALPINISTAS!

ESPERO ENCONTRAR OS LADRÕES BEM DEPRESSA!
EU TAMBÉM! FAZ UM FRIO DANADO AQUI EM CIMA!

VEJA! ALGUMA COISA ESTÁ SE MEXENDO NAQUELA ROCHA!
TEM RAZÃO, PATETA!

VAMOS DAR UMA OLHADA!

EI! É UM FILHOTE DE URSO! VEJA, PATETA!

QUE BELEZINHA! MAS GOSTARIA DE SABER COMO ELE FOI PARAR LÁ EM CIMA SOZINHO!
SOZINHO, NÃO! A MÃE DELE DEVE ESTAR POR PERTO!

XI! ELE VAI CAIR!

FIRME AÍ, URSINHO! VOU SALVÁ-LO!

PATETA! ESPERE!

PENSEI QUE VOCÊ NÃO SABIA ESCALAR MONTANHAS, PATETA!

(GLUP!) POR QUE VOCÊ FOI ME LEMBRAR DISSO?

N-NÃO LARGUE AGORA, PATETA!

NÃO SE PREOCUPE, MICKEY! JÁ PEGUEI O URSINHO!

AH, AH! PARECE QUE FOI O URSINHO QUEM PEGOU **VOCÊ!**

ORA! NÃO IMPORTA QUEM PEGOU QUEM... VAMOS SAIR DAQUI!

CALMA, PATETA! APÓIE O PÉ NO CRAVO EMBAIXO DE VOCÊ!

(GLUP!) DARIA TUDO PRA TER ASAS, AGORA!

PÔXA! VOCÊ ACHA QUE A GENTE VAI CONSEGUIR DESCER DAQUI?

NÃO! ACHO MAIS FÁCIL SUBIR!

ALÉM DISSO, DAQUI A GENTE TEM UMA BOA VISÃO!
ENTRE AÍ, AMIGUINHO! TALVEZ A GENTE ACHE SUA MÃE LÁ EM CIMA!
VAMOS, PATETA... FORÇA!
UFA! ACHO QUE NÃO NASCI PARA SER ALPINISTA!
PODEMOS VER COISAS INTERESSANTES DAQUI DE CIMA!
POIS EU NÃO CONSIGO VER A MAMÃE-URSA EM LUGAR ALGUM!
GRAUURRRRR!
MAS ACABAMOS DE OUVI-LA!
ONDE ESTARÁ ELA?
UMA CAVERNA! E A ENTRADA FOI BLOQUEADA POR ROCHAS!
PÔXA! COMO É QUE A MÃE ESTÁ LÁ DENTRO E O FILHOTE AQUI FORA?
GRAURRR!
OS URSINHOS NASCEM NO INVERNO, ENQUANTO SUAS MÃES HIBERNAM! QUANDO VEIO A PRIMAVERA, O FILHOTE CONSEGUIU SAIR PORQUE É PEQUENO, MAS A MÃE FICOU PRESA!
NÃO SE PREOCUPE, MAMÃE-URSA! VOU TIRÁ-LA DAÍ!
ESPERE! ELA SENTE FALTA DO FILHOTE E DEVE ESTAR FURIOSA!
GRAUARRR!

GRAURRRR!

OH, NÃO!

CALMA... CALMA! NÃO VAMOS FAZER MAL AO SEU FILHOTE!

NÃO ADIANTA QUERER EXPLICAR, PATETA!

(GLUP!) VOCÊ TEM RAZÃO!

GRAURRR!

ACHO QUE ESQUECEMOS NOSSAS LIÇÕES DE HISTÓRIA NATURAL, PATETA!

POR QUE, MICKEY?

GRAURRRR!

OS URSOS PRETOS SÃO PERITOS EM SUBIR EM ÁRVORES!

E SÓ AGORA VOCÊ SE LEMBRA DISSO?

OBRIGADO POR TIRAREM A URSA DA CAVERNA, AMIGOS! AGORA PODEMOS PEGAR O QUE É NOSSO!

VOCÊS SÃO OS *LADRÕES DE JÓIAS!*

PSST, PATETA!

EI! APOSTO COMO VOCÊS FECHARAM ESSA CAVERNA DE PROPÓSITO!

SIM! MAS NÃO SABÍAMOS QUE A URSA ESTAVA HIBERNANDO AQUI DENTRO!

TCHAU, TROUXAS! E OBRIGADO, DONA URSA, POR SEGURÁ-LOS AÍ EM CIMA!

VAMOS, PATETA! PRECISAMOS PEGAR OS PILANTRAS!
E A URSA?
PUXA! VOCÊ AINDA ESTÁ COM O FILHOTE!
IAC, IAC! JÁ TINHA ME ESQUECIDO DELE!
PRONTO, MAMÃE-URSA! AGORA PODE IR EMBORA!
GRRRR!
VEJA! OS URSOS ESTÃO INDO NA MESMA DIREÇÃO DOS BANDIDOS!
A URSA DEVE ESTAR COM FOME, E VAI ATÉ O RIO PEGAR ALGUNS PEIXES!
O RIO?! OH, NÃO!
APOSTO COMO OS PILANTRAS PLANEJARAM ESCAPAR PELO RIO! PRECISAMOS IMPEDIR ISSO!
CHEGAMOS TARDE! ELES TINHAM UMA CANOA PRONTA PARA A FUGA!
AVISE O CORONEL PELO RÁDIO! A POLÍCIA PODE ESPERAR OS BANDIDOS DO OUTRO LADO!

ISSO NÃO VAI ADIANTAR NADA, PATETA! OUVINDO OS HELICÓPTEROS DA POLÍCIA, OS BANDIDOS PODEM SE ESCONDER NAS MARGENS E SUMIR DE VISTA!

IAAAUUU!

OUÇA! TEM ALGUÉM EM PERIGO!

SOCORRO! ACUDAM A GENTE! SOCORRO!

VENHA, PATETA!

IAC, IAC! A MAMÃE-URSA PEGOU DOIS **PEIXÕES!**

ACHO QUE ELA SABE **QUEM** TAMPOU A CAVERNA!

POR FAVOR! NÃO DEIXEM A URSA PEGAR A GENTE!

NESSE CASO É MELHOR PEGAREM PEIXES PRA ELA ATÉ A POLÍCIA CHEGAR!

...E NÃO SE PREOCUPE, CORONEL! ELES VÃO FICAR OCUPADOS ATÉ VOCÊS CHEGAREM!

DIGA PRA ELE VIR **DEPRESSA!** A ÁGUA ESTÁ **FRIA!**

LOGO DEPOIS...

BOM TRABALHO, AMIGOS! MAS NÃO ESPERAVA QUE VOCÊS PEGASSEM OS LADRÕES TÃO DEPRESSA!

BEM, NÓS RECEBEMOS UMA MÃOZINHA!

SIM! UMA MÃOZINHA DE UMA AMIGA URSA! IAC, IAC!

POLÍCIA

fim

Walt Disney

PENINHA

# O PALETÓ DA DISCÓRDIA

LAVANDERIA
XI! QUE DISTRAÇÃO, A MINHA! ACHO QUE O PALETÓ FICOU NA SORVETERIA!

OBA! UM PALETÓ DANDO SOPA!
SORVETERIA

FICOU MEIO APERTADO, MAS PELO MENOS NÃO TEM REMENDOS!

ENTRETANTO...
BOLAS! NÃO SEI POR QUE EU INSISTO EM MANDAR O PENINHA FAZER COISAS IMPORTANTES!

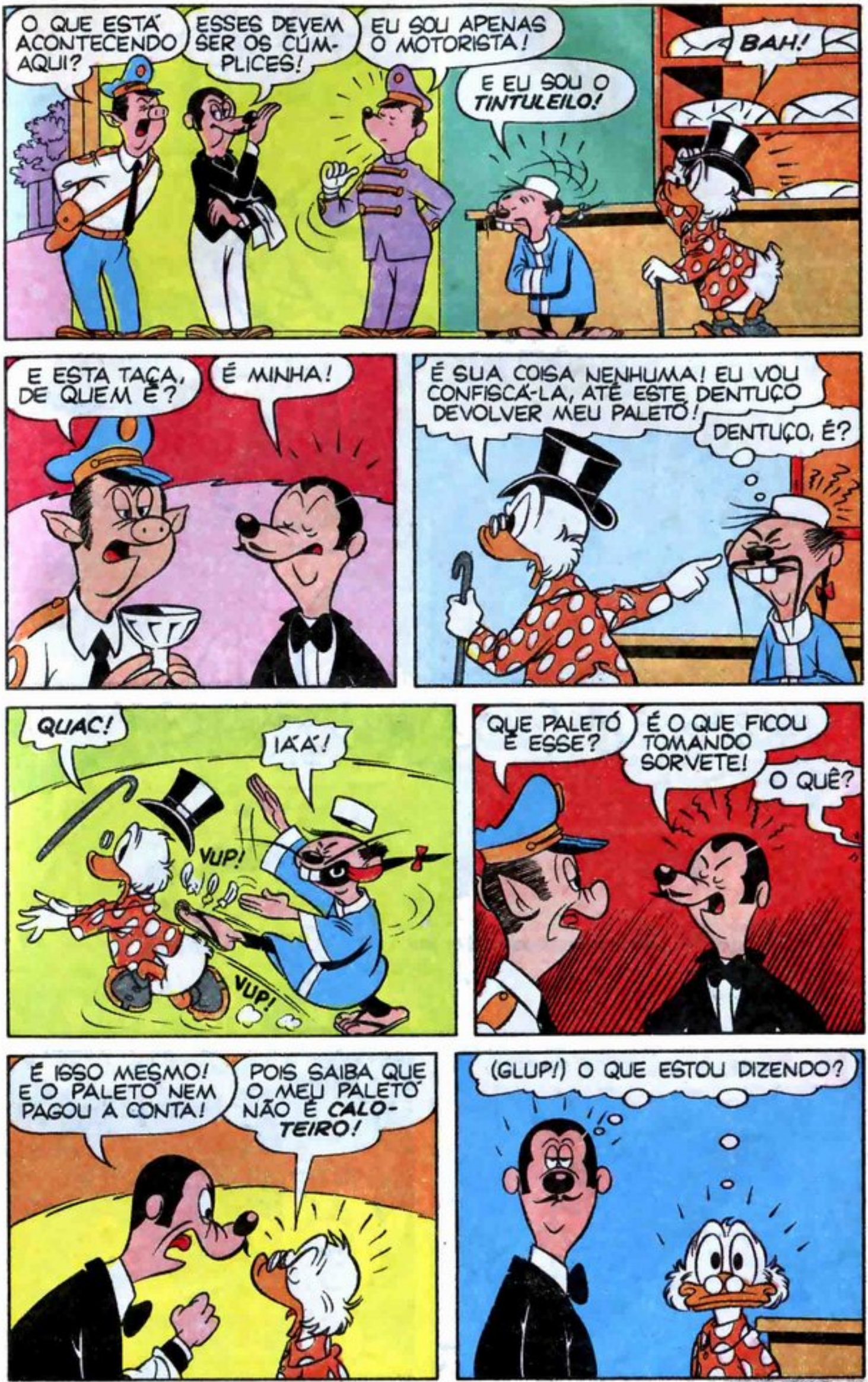
NO FIM SOU *EU* QUEM ACABA FAZENDO TUDO!

JARBAS! VAMOS ATÉ A LAVANDERIA DO CHIN-CHUN-CHÃN!
S-SIM, PATRÃO!

ENTREMENTES...
NÃO! NÃO VI PALETÓ ALGUM!
QUER DIZER QUE NÃO...
SOR

QUE CARA MALUCO! E AINDA INSISTE EM DIZER QUE O PALETÓ DO TIO DELE FICOU AQUI, E QUE LEVOU UMA DAS NOSSAS TAÇAS PRA LAVANDERIA!

ESPERE AÍ! ISSO É ROUBO! EI, VOCÊ!
SIM?
A TAL LAVANDERIA É A DO CHIN-CHUN-CHAN?
É!
EH, EH! VOU CHEGAR LÁ ANTES DELE E PEGAR MINHA TAÇA! E VOU LEVAR UM GUARDA, TAMBÉM!
EI, SEU GUARDA!
DESCULPE, VELHÃO, MAS TENHO QUE DETÊ-LO POR VAGABUNDAGEM!
UM CARA ROUBOU UMA DAS TAÇAS DA SORVETERIA!
SE NÃO TRABALHO, VOU PRESO! SE "TRABALHO", BATENDO CARTEIRAS, VOU PRESO! O QUE É QUE ELES QUEREM, AFINAL?
VAMOS ATÉ LÁ!
VOCÊ FICA AÍ! DEPOIS VIREI BUSCÁ-LO!
É SEMPRE ASSIM! COMIGO, TUDO FICA PRA DEPOIS!
É NAQUELA LAVANDERIA!
LAVANDERIA
QUAC!
NÃO QUERO SABER! EU NÃO POSSO VESTIR UMA TAÇA DE SORVETE!
!


O QUE ESTÁ ACONTECENDO AQUI?
ESSES DEVEM SER OS CÚMPLICES!
EU SOU APENAS O MOTORISTA!
E EU SOU O TINTULEILO!
BAH!
E ESTA TAÇA, DE QUEM É?
É MINHA!
É SUA COISA NENHUMA! EU VOU CONFISCÁ-LA, ATÉ ESTE DENTUÇO DEVOLVER MEU PALETÓ!
DENTUÇO, É?
QUAC!
IÁ-Á!
VUP!
VUP!
QUE PALETÓ É ESSE?
É O QUE FICOU TOMANDO SORVETE!
O QUÊ?
É ISSO MESMO! E O PALETÓ NEM PAGOU A CONTA!
POIS SAIBA QUE O MEU PALETÓ NÃO É CALOTEIRO!
(GLUP!) O QUE ESTOU DIZENDO?

O QUE EU QUERIA DIZER ERA QUE...
E VOCÊ? O QUE TEM A DIZER?
DESCULPE! ELE É SÓ UM MANEQUIM!
ALFAIATE MING
OH, SIM, CLARO!
EI!
O QUE O SENHOR ESTÁ FAZENDO AQUI, DE PIJAMA?
?
(GLUP!) É MESMO!
SEU GUARDA... FOI ELE! É ELE O LADRÃO!
AH, É?
RENDA-SE! VOCÊ ESTÁ PRESO!
MAS POR QUÊ?
É MESMO! POR QUÊ?

**O PATO DONALD N.º 1 230 — 06/06/75 — Revista Quinzenal da EDITORA ABRIL LTDA.**

REDAÇÃO: av. Brig. Faria Lima, 1476, 12.º andar/ Administração: r. Emílio Goeldi, 575/ Caixa Postal 2372/ Telex 021 563/ End. teleg. EDITABRIL, São Paulo/ Grupo de Publicações Infanto Juvenis: Diretor: Angelo Rossi/ Diretor Editorial: Waldyr Igayara/ Coordenador de Redação: Eduardo Octaviano/ Assistente de Redação: Maria Christina C. Pinheiro/ Diretor de Arte: Izomar Camacho Guilherme/ Chefe de Arte: Ovio Codecco/ Produção: Avilton Carrijo de Menezes, Danilo Borges/ Publicidade: São Paulo: Esther Seabra de Giácomo, Renato Lima, Rio: Italo Gargiullo, Claudio Cidade/ Diretor Responsável: Waldemar de Souza. Preço por exemplar avulso: o constante na capa/ Preço da assinatura: o mesmo do exemplar avulso, mais o frete registrado, de superfície ou aéreo, multiplicado pelo número de edições do período desejado (máximo de um ano, mínimo de seis meses)/ Ninguém está credenciado a angariar assinaturas se for procurado por alguém, denuncie-o às autoridades locais/ Números atrasados: ao preço da última edição em banca, por intermédio do seu jornaleiro ou no distribuidor Abril de sua cidade. Em São Paulo: av. Tiradentes, 1391; no Rio de Janeiro, r. Sacadura Cabral, 141/ Pedidos pelo correio: caixa postal 945, São Paulo/ Temos em estoque só as seis últimas edições/ Impressa e distribuída com exclusividade no país pela Abril S.A. Cultural e Industrial, São Paulo/ Todos os direitos reservados. Publicação especialmente autorizada por Walt Disney Productions. Registrada na D.C.D.P. do D. Perícia Federal sob n.º 043 P 209/73.

# Entre no Grande Concurso Estrela: Compre Brinquedos Estrela, faça desenho parecido comigo (oh, oh,) e ganhe férias no acampamento índio com sua família.

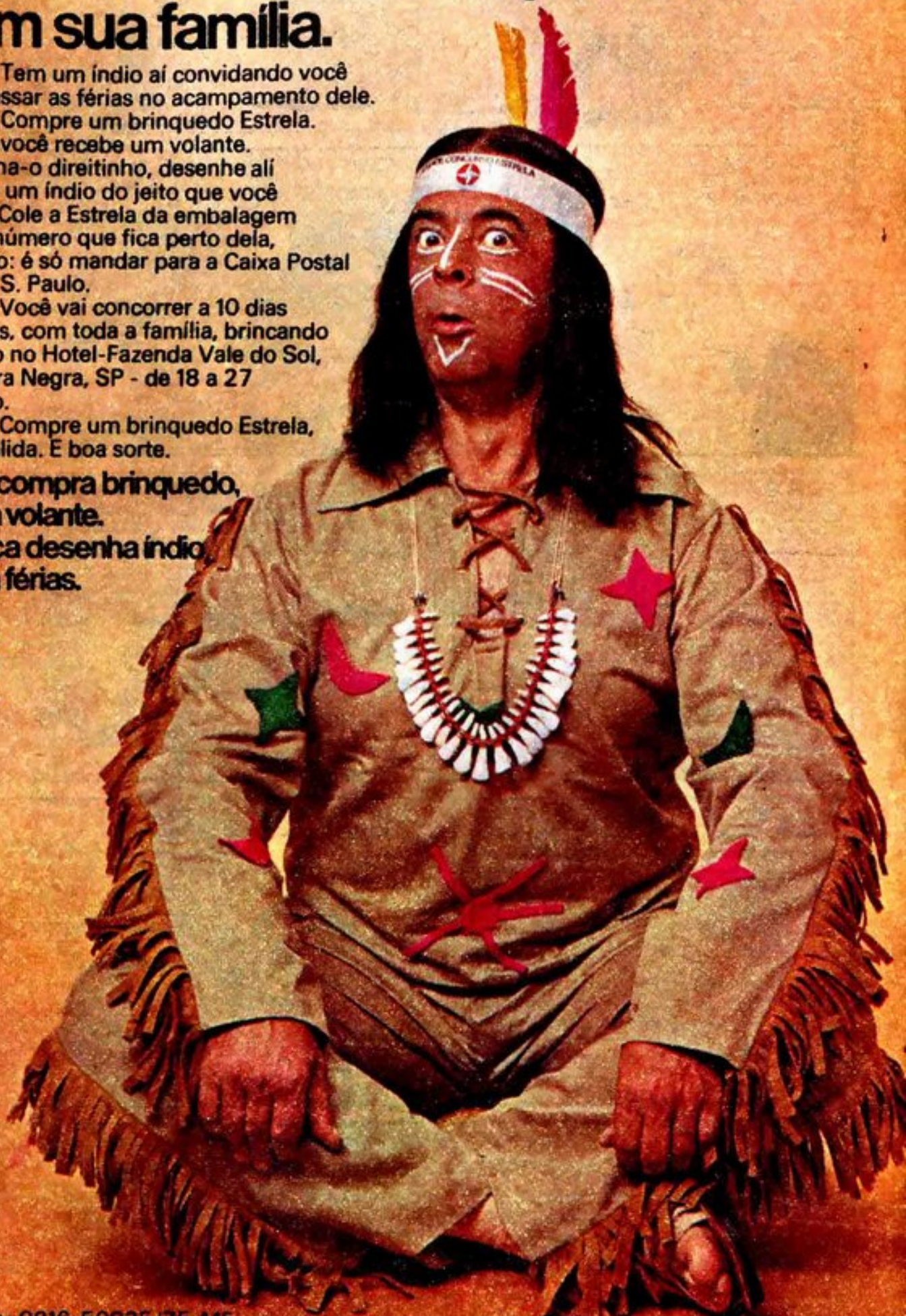
Tem um índio aí convidando você para passar as férias no acampamento dele.

Compre um brinquedo Estrela. Na loja você recebe um volante. Preencha-o direitinho, desenhe alí mesmo um índio do jeito que você quiser. Cole a Estrela da embalagem com o número que fica perto dela, e pronto: é só mandar para a Caixa Postal 7600 - S. Paulo.

Você vai concorrer a 10 dias de férias, com toda a família, brincando de índio no Hotel-Fazenda Vale do Sol, em Serra Negra, SP - de 18 a 27 de julho.

Compre um brinquedo Estrela, cara-pálida. E boa sorte.

**Você compra brinquedo, ganha volante. Criança desenha índio, ganha férias.**



Processo: 0816-50025/75-MF
Autorização: 01/145 - Concurso válido de 15 de abril até 15 de junho.

# CHUTINOSACO

Scan and Treatment by:
Vargas do Gremio

www.chutinosaco.blogspot.com